

ABSTIMMUNGSRISULTATE

GEMEINDEVERSAMMLUNG VOM 30.11.2021

Stimmberechtigte:	3'565
Anwesende Stimmbürger:	107
Stimmbeteiligung:	3.0%

Traktandum 1 - Protokoll der Gemeindeversammlung vom Montag, 7. Juni 2021

Beschluss

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 7. Juni 2021 wird genehmigt.

Der Beschluss wird ohne Gegenstimme gefasst.

Traktandum 2 - Einbürgerungen

Beschluss

Sämtlichen Gesuchen um Aufnahme in das Bischofszeller Bürgerrecht wird mit folgenden Ergebnissen zugestimmt:

Traktandum 2.1) Karalic Fuad, mit der Ehefrau Karalic geb. Salihagic Aida und den Kindern Malik und Merjem

Abgegebene Stimmzettel	107
Eingegangene Stimmzettel	106
./ LEERE Stimmzettel	4
./ UNGÜLTIGE Stimmzettel	0
Massgebende Stimmen	102
JA-Stimmen	93
NEIN-Stimmen	9

Traktandum 2.2) Karalic Zaim

Abgegebene Stimmzettel	107
Eingegangene Stimmzettel	106
./ LEERE Stimmzettel	5
./ UNGÜLTIGE Stimmzettel	0
Massgebende Stimmen	101
JA-Stimmen	90
NEIN-Stimmen	11

Traktandum 2.3) Lekaj Laurent

Abgegebene Stimmzettel	107
Eingegangene Stimmzettel	106
./ LEERE Stimmzettel	5
./ UNGÜLTIGE Stimmzettel	0
Massgebende Stimmen	101
JA-Stimmen	90
NEIN-Stimmen	11

Traktandum 2.4) Schulze Roman

Abgegebene Stimmzettel	107
Eingegangene Stimmzettel	106
./ LEERE Stimmzettel	5
./ UNGÜLTIGE Stimmzettel	0
Massgebende Stimmen	101
JA-Stimmen	94
NEIN-Stimmen	7

Traktandum 3 – Budget 2022

Traktandum 3.1 Budget 2022 der Stadt Bischofszell und Steuerfuss 70%

Beschluss

Die Gemeindeversammlung stimmt dem Budget 2022 der Stadt Bischofszell wie folgt zu:

1. Das Budget 2022 der Stadt Bischofszell mit einem Verlust von CHF 659'704 und Netto-Investitionen von CHF 2'790'000 wird genehmigt.
2. Der Steuerfuss für das Jahr 2022 wird unverändert bei 70% angesetzt.

Der Beschluss wird ohne Gegenstimme gefasst.

Traktandum 3.2 Bürgerhof – Wohnen im Alter

Beschluss

Die Gemeindeversammlung stimmt dem Budget 2022 Bürgerhof – Wohnen im Alter wie folgt zu:

1. Das Budget 2022 Bürgerhof - Wohnen im Alter wird mit einem Verlust von CHF 53'000 genehmigt.

Der Beschluss wird ohne Gegenstimme gefasst.

Traktandum 4 – Antrag um Änderung der Statuten der Technischen Gemeindebetriebe Bischofszell (TGB) infolge revidierter Gemeindeordnung

Beschluss

Die Gemeindeversammlung beschliesst die Änderung von Art. 7 und Art. 32 Abs. 1 der Statuten der TGB und überträgt damit die Zuständigkeit für eine Auflösung der TGB im Sinne der Statuten von der Gemeindeversammlung zum Entscheid an der Urne.

Der Beschluss wird ohne Gegenstimme gefasst.

Traktandum 5 – Antrag um Genehmigung des Reglements über die Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission

Beschluss

Die Gemeindeversammlung genehmigt das Reglement über die Geschäfts- und Rechnungsprüfungskommission.

Der Beschluss wird ohne Gegenstimme gefasst.

Traktandum 6 – Antrag um Genehmigung des Reglements über das Landkreditkonto

Beschluss

Die Gemeindeversammlung genehmigt das Reglement über das Landkreditkonto.

Der Beschluss wird ohne Gegenstimme gefasst.

Traktandum 7 – Antrag um Genehmigung des revidierten Feuerschutzreglements

Beschluss

Die Gemeindeversammlung genehmigt das revidierte Feuerschutzreglement.

Der Beschluss wird ohne Gegenstimme gefasst.

Traktandum 8 – Antrag um Verkauf der Liegenschaft Amriswilerstrasse 17, Parzelle Nr. 3215, über 1'115m² an die Firma Marina Immobilien GmbH, Zihlschlacht, zum Preis von CHF 830'000

Beschluss

Die Gemeindeversammlung genehmigt den Verkauf der Liegenschaft Amriswilerstrasse 17, Parzelle Nr. 3215, über 1'115m² an die Firma Marina Immobilien GmbH, Zihlschlacht, zum Preis von CHF 830'000.

Der Beschluss wird mit einer Gegenstimme gefasst.

Bischofszell, 2. Dezember 2021

Stadt Bischofszell
Stadtpresident



Thomas Weingart

Stadtschreiber



Michael Christen